

日米

THE JAPANESE AMERICAN... 50 ELLIS STREET... SAN FRANCISCO, CALIFORNIA

飛行界發達と航空軍備計畫

飛行界の發達... 航空軍備計畫... 飛行機の進歩は驚異的である...

日本軍縮全權一行 今日華府にシカゴでは舊知ストロー氏に面会

本社特約電通合同電報... 日本軍縮全權一行 今日華府にシカゴでは舊知ストロー氏に面会...

安達内相が 逆に訴へる

某新聞を相手として 名譽毀損の告訴提起... 安達内相が逆に訴へる...

警視廳から 國際聯盟へ 大内恒博士 計畫具體化

大内恒博士 計畫具體化... 警視廳から國際聯盟へ...



みつながの女

赴任日程

赴任日程... キャツスル氏... 赴任日程が発表された...

腰辨食堂

腰辨食堂... 市社会局が丸の内... 腰辨食堂の開設が決定した...

佛領印度支那との 條約成立近し

佛領印度支那との條約成立近し... 佛政府の意向... 佛領印度支那との條約成立が近い...

往年の想出を語る 若槻全權

往年の想出を語る 若槻全權... 白聖館の賓客とはならぬ豫定... 往年の想出を語る...

國債總額 六十億に上る

國債總額 六十億に上る... その内訳... 國債總額が六十億に上った...

THE YOKOHAMA SPECIE BANK, LTD. MIKADO HOTEL. NIPPON SECURITIES COMPANY. 高橋眼鏡店. 瑞穂商會. 中商會. 瑞穂商會. 瑞穂商會. 瑞穂商會. 瑞穂商會.

THE SUMITOMO BANK, LTD. 住友銀行. 住友銀行. 住友銀行. 住友銀行. 住友銀行. 住友銀行. 住友銀行.

大春堂 THE TAISHUN-DO. 大春堂. 大春堂. 大春堂. 大春堂. 大春堂. 大春堂. 大春堂.

Various small advertisements for businesses like 'E. A. Dixon', 'R. H. Dixon', 'R. H. Dixon', etc.

佐分利支那公使

ビストル自殺詳報

富士屋ホテルに投宿中 對支交渉をひかへて

皇太后陛下 新御殿 近く完成

昨年春から青山區の地に 新御殿の建築工事が進められて

わが國の人口 六千三百萬人

大阪府は依然日本一 十月一日の現在調査

海外在留邦人は 二千七百萬圓を

毎年日本に送金している 和歌山縣人が送金の親玉

寂しく残る手向草

生前すでに得度し戒名も貰ふ 佐分利さんの奇しき法縁

Table with columns for city names and population figures. Includes cities like 東京, 大阪, 京都, etc.

Various small advertisements including medical services, real estate, and local businesses.

Large advertisement for '防長旅館' (Boucho Ryokuen) featuring travel services and contact information.

Large advertisement for '大正薬舗' (Taisho Yakuboku) featuring various medicines and health products.





南加版

年頃の第二世を 呼び寄せる計画

海外協働が主となり 廣島和歌山福岡三縣の...

廿八年で米海軍に 現役勤務の越田老人

アト二で郷里に樂居 米海軍に勤務すること二十八回...

佛青聯盟の 代表集る

サンフランシスコに集る 佛青聯盟の代表...

邦人父兄の感謝會

サンフランシスコに集る 邦人父兄の感謝會...

日系市民に 就職の機会均等を

最終日の太平洋會議 日系市民に就職の機会均等を...

帝原版

レタス情報 帝原版のレタス情報...

種子卸 大久保齒科醫院 羅府日米新聞...

種子は 本場のギョロイで沿岸 日本最大種子生産...

清川八郎 三上於菟吉 影形...

種子卸 大久保齒科醫院 羅府日米新聞...

種子卸 大久保齒科醫院 羅府日米新聞...

種子は 本場のギョロイで沿岸 日本最大種子生産...

清川八郎 三上於菟吉 影形...

種子卸 大久保齒科醫院 羅府日米新聞...

ニュースタイル! 今冬流行するスタイルの魁...

正月かよばこの 御注文に應じます...

工細匠意術美 種各こぼまか...

能効可驚 性營養素...

胃腸ダイゼリン 如何なる急慢性の胃腸病も...

グランド城 機能發育器...

大坂藥店 各種藥品...

能効可驚 性營養素...

### 鈴木マラソン翁 悠々と大勝す 敵手は五哩四分の一を 走って腕も兜を脱ぐ

十哩マラソンに日本老人選手として世界記録をつくらんと志す鈴木マラソン翁(三三)が、昨日(十四日)の十哩マラソン大会で、敵手は五哩四分の一を走って腕も兜を脱ぐ大勝した。鈴木翁は、昨日の十哩マラソン大会で、敵手は五哩四分の一を走って腕も兜を脱ぐ大勝した。鈴木翁は、昨日の十哩マラソン大会で、敵手は五哩四分の一を走って腕も兜を脱ぐ大勝した。

### デルレー

鈴木マラソン翁の十哩マラソン大会の結果、敵手は五哩四分の一を走って腕も兜を脱ぐ大勝した。鈴木翁は、昨日の十哩マラソン大会で、敵手は五哩四分の一を走って腕も兜を脱ぐ大勝した。

### オーランド

鈴木マラソン翁の十哩マラソン大会の結果、敵手は五哩四分の一を走って腕も兜を脱ぐ大勝した。鈴木翁は、昨日の十哩マラソン大会で、敵手は五哩四分の一を走って腕も兜を脱ぐ大勝した。

### アイデル洗濯所

アイデル洗濯所の開業。アイデル洗濯所は、昨日(十四日)に開業した。アイデル洗濯所は、昨日(十四日)に開業した。

### 年未大出出

年未大出出の状況。年未大出出の状況は、昨日(十四日)に開業した。年未大出出の状況は、昨日(十四日)に開業した。

### 連鎖劇開演

連鎖劇開演の状況。連鎖劇開演の状況は、昨日(十四日)に開業した。連鎖劇開演の状況は、昨日(十四日)に開業した。

### 週末大出出

週末大出出の状況。週末大出出の状況は、昨日(十四日)に開業した。週末大出出の状況は、昨日(十四日)に開業した。

### 五日定期 参事員會

五日定期参事員會の開催。五日定期参事員會は、昨日(十四日)に開催された。五日定期参事員會は、昨日(十四日)に開催された。

### アイデル洗濯所

アイデル洗濯所の開業。アイデル洗濯所は、昨日(十四日)に開業した。アイデル洗濯所は、昨日(十四日)に開業した。

### 年未大出出

年未大出出の状況。年未大出出の状況は、昨日(十四日)に開業した。年未大出出の状況は、昨日(十四日)に開業した。

### 連鎖劇開演

連鎖劇開演の状況。連鎖劇開演の状況は、昨日(十四日)に開業した。連鎖劇開演の状況は、昨日(十四日)に開業した。

### 週末大出出

週末大出出の状況。週末大出出の状況は、昨日(十四日)に開業した。週末大出出の状況は、昨日(十四日)に開業した。

### 結婚披露宴

結婚披露宴の開催。結婚披露宴は、昨日(十四日)に開催された。結婚披露宴は、昨日(十四日)に開催された。

### 沿岸佛教育會

沿岸佛教育會の活動。沿岸佛教育會は、昨日(十四日)に活動した。沿岸佛教育會は、昨日(十四日)に活動した。

### シカゴ日本人 電話表

シカゴ日本人電話表の掲載。シカゴ日本人電話表は、昨日(十四日)に掲載された。シカゴ日本人電話表は、昨日(十四日)に掲載された。

### シカゴ日本人

シカゴ日本人の活動。シカゴ日本人は、昨日(十四日)に活動した。シカゴ日本人は、昨日(十四日)に活動した。

### 電話表

電話表の掲載。電話表は、昨日(十四日)に掲載された。電話表は、昨日(十四日)に掲載された。

### シカゴ日本人

シカゴ日本人の活動。シカゴ日本人は、昨日(十四日)に活動した。シカゴ日本人は、昨日(十四日)に活動した。

### 電話表

電話表の掲載。電話表は、昨日(十四日)に掲載された。電話表は、昨日(十四日)に掲載された。

### シカゴ日本人

シカゴ日本人の活動。シカゴ日本人は、昨日(十四日)に活動した。シカゴ日本人は、昨日(十四日)に活動した。

### 電話表

電話表の掲載。電話表は、昨日(十四日)に掲載された。電話表は、昨日(十四日)に掲載された。

### ちん餅

昭栄堂  
餅、灸、マツサージ  
中田長吉  
電話 二二二五

### Ford

DIETZ MOTOR CO.  
2318 Central Ave., Alameda.  
電話 二二二五

### 各種

山本農園  
電話 二二二五

### 御禮廣告

大谷ウラ  
電話 二二二五

### 死亡廣告

電話 二二二五

### 正月餅

電話 二二二五

### 正月餅

電話 二二二五

### 正月餅

電話 二二二五

### 洗濯業とスリツクリーニング

新築開業  
電話 コロンビヤ二七二〇

### アイデアル洗濯所

電話 コロンビヤ二七二〇

### 冬服

電話 二二二五

### 疾病者の福音

電話 二二二五

### 都運送會社

電話 二二二五

### 疾病者の福音

電話 二二二五

### 疾病者の福音

電話 二二二五

### 疾病者の福音

電話 二二二五

### CHAN & FONG HERB CO.

Chinese Herb Specialists  
31 S. 5th Stree, San Jose, Calif.



# 文藝

## 短歌

**暮近し** 續 秋 江  
冷切りし身を温めて浴槽に目を閉じれば思ふ事なし  
やうやうに身も温まり浴槽を去るも思ふ事なしなる  
夕來れば 浅澤 七星  
泣きながら遊んで暮らすの聲聞こけて可の汽笛ありぬ  
秋も来る路にふりて来たつ子は背にすがらんと暮らす  
夕來れば 浅澤 七星  
夕來れば 浅澤 七星  
夕來れば 浅澤 七星

## 歌壇月評

九月  
歌壇月評(二)  
菅谷 審人

## 詩

**命蓮のそ**  
林田由三郎  
秋は紅葉もた  
黄に紅葉もた  
黄に紅葉もた

## 俳句

**海の唄** 下山逸着  
海風が風邪か吹かぬ山道を通つて  
ナイナイ研ぎの手車が多き押し手  
海風が風邪か吹かぬ山道を通つて  
ナイナイ研ぎの手車が多き押し手

## 歌壇雜言

中川登志雄  
歌壇雜言  
歌壇雜言

## 彫刻展

山形 莫越  
彫刻展  
彫刻展

## 歌壇雜言

中川登志雄  
歌壇雜言  
歌壇雜言

## 歌壇雜言

中川登志雄  
歌壇雜言  
歌壇雜言

**金儲の福音!!!**  
時間を節約し洗濯を節約し主婦の内  
務にランドリーで二重と儲ける  
事實は最も雄辯です  
同僚に五百圓を貸す  
1-11 洗濯機代理店  
むさしの金儲商會  
藤野 西 井 町 三  
電話 南 一 〇 五 五 二 二

The Easy Housekeeping Shop  
A \$160.00 B \$109.50  
お歳暮には  
一番喜ばれる  
新案改良容器  
正味五斤罐入り  
銘茶 寶船第一號  
品質本位  
ヤマシラタマ醤油

**燃ゆる須臾** 桑澤 浦邊 禮介  
月更けしテラキにその夜飾りしし彼の追放者の影を忘れず  
一發のもしも射撃さびたスリルを握れば胸を走るいなづま  
天を摩す日き無情の建物を建てる時どきどきと響く  
白銀に何れもくなく眺めるの遠くの遠くが運命を見て  
四年経て漸くわが友の遠くの水口に身を投げし  
猛火噴くその吐息に驚かされ夢見心地に語り込みけり  
燃ゆるも灰はなほ燃ゆる間は片時にして冷めし其後は  
朝なく指にあまりし黒髪は少なくなるを見よかなし  
手にされる指の小指にあまりし黒髪は少なくなるを見よかなし  
しみじみと指にあまりし黒髪は少なくなるを見よかなし  
水色の風冷たかたあきり朝の床をなやませぬ  
うら寒き冬の陽射しの中に朝の朝の床に身を投げし  
**偶詠五首** 桑澤 矢尾 嘉夫  
風夜中にふ目覚むれば沖の汽笛の音の響くきき  
今宵また驚きし沖をの汽笛の音の響くきき  
眠らむとせれば目も覚めては時計の音の響くきき  
見下せば幾らばる此の街を歩かぬまはるくまはるく  
空を舞を舞に照らしはるまはるの彼方まはるくまはるく  
である。「雷のあそび」の歌  
一首は「雷のあそび」の歌  
一首は「雷のあそび」の歌  
一首は「雷のあそび」の歌  
一首は「雷のあそび」の歌  
一首は「雷のあそび」の歌

**温泉の素**  
並製 特製  
精神を爽快にす  
疲労を癒やす  
皮膚病一切を治す  
毒草の疹や傷癩を治す  
神経系の痛みを去る  
病毒を殺菌す  
婦人病血の道の良劑  
効特の泉靈  
試用品(四回分)五十仙小瓶(十二回分)一弗  
三十仙中瓶(廿五回分)二弗廿五仙大瓶(五  
十回分)三弗五十仙 徳用瓶(百回分)五弗  
青木大成堂  
1600 Post St.  
大正薬舗  
1001 Post St.  
杉山商會  
1025 Geary St.  
野中商店  
214 Front St., S. E.  
北米貿易株式會社  
380 Front St., S. E.  
共同消費會社  
44 Sanson St., S. E.  
西北諸州及びカナダ地方特約店  
古屋商店  
SEATTLE, WASH.  
發賣元 藤井商會  
510 Battery St. S. E.